



**HORAIRE DE JUGEMENT  
JUDGING SCHEDULE  
FÉDÉRATION CANINE DU CANADA  
CANINE FEDERATION OF CANADA  
ASSOCIATION CANINE  
DU CŒUR DU QUÉBEC  
9-10 Septembre 2017  
September 9-10, 2017  
Terrain des Loisirs  
100 rue Messier  
St Louis, Qc, J0G 1K0**

**Samedi 9 Septembre  
Saturday September 9  
Show #1**

**Groupe 1 - Ring 1  
Chiens de Berger et de Bouvier  
M. P. Delerue - 10:00am**

5	Beauceron	1-2-1-1
2	Berger Allemand	0-2-0-0
1	Berger Allemand PL /LC	0-1-0-0
3	Berger Australien	1-2-0-0
1	Berger Belge Groenendael	0-0-0-1
2	Berger Belge Tervueren	1-0-0-1
4	Berger de Brie	2-1-0-1
2	Border Collie	1-1-0-0
1	Bouvier des Flandres	0-1-0-0
1	Colley Poil Rêche	0-1-0-0

**Groupe 1 22 chiens dogs  
Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 2 - Ring 2  
Pinscher et Schnauzer - Molossoïdes -  
Chiens de Montagne et de Bouvier  
Suisses**

**M. K. Reisinger – 9:00am**

2	Bulldog	1-1-0-0
1	Bouvier Bernois	0-1-0-0
1	Boxer	0-1-0-0
2	Bullmastiff	0-1-1-0
6	Cane Corso	1-3-1-1
4	Saint Bernard	2-2-0-0
7	Doberman	1-5-1-0
1	Dogue du Tibet	1-0-0-0
1	Miniature Pinscher	0-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	2-0-0-0
2	Terre Neuve	1-1-0-0
3	German Pinscher	1-2-0-0
6	Terrier Noir de Russie	2-3-1-0

**Groupe 2 11:00am 38 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 3 - Ring 4  
Terriers  
Ms. H. Maissen-Jarisch- 10:00am**

1	Airedale Terrier	0-1-0-0
1	English Toy Terrier	1-0-0-0
2	Soft Coated Wheaten T	1-0-1-0

**Groupe 3 10:15am 4 chiens / dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 4 - Ring 3  
Teckels  
M. E. Deutscher – 9:30am**

1	Dachshund MLH	0-1-0-0
1	Dachshund MSH	0-1-0-0
4	Daschshund-SWH	1-3-0-0

**Groupe 3 9:50am 6 chiens / dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 5 - Ring 4  
Chiens de Type Spitz et de Type Primitif  
Ms. H. Maissen-Jarisch – 10:20am**

2	Akita Américain	0-2-0-0
5	Akita Inu	0-3-1-1
2	Finnois de Laponie	0-2-0-0

**Groupe 5 10:50am 9 chiens/ dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 6 - Ring 2  
Chiens Courants  
M. K. Reisinger – 11:10am**

2	Basset Hound	1-1-0-0
1	Chien de Rhodésie	1-0-0-0
2	Chien de St Hubert	1-1-0-0
2	Rouge de Hanovre	1-0-0-1

**Groupe 6 11:30am 7 chiens / dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 7 - Ring 4  
Chiens D'Arrêt / Pointing  
Ms. H. Maissen-Jarisch – 11:00am**

1	Braque Allemand Poil Court	0-1-0-0
1	Braque Allemand Poil Rêche	0-1-0-0
3	Braque D'Auvergne	1-2-0-0
1	Braque Hongrois	0-1-0-0
5	Épagneul Français	2-3-0-0
1	Setter Irlandais	0-1-0-0

**Groupe 7 12 chiens / dogs  
Suivra après la dernière race  
Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 8 - Ring 3  
Chiens Rapporteurs et Leveurs  
M. E. Deutscher –10:00am**

4	Barbet	2-1-1-0
2	Épagneul Cocker Am	2-0-0-0
4	Épagneul Cocker Anglais	1-3-0-0
2	Épagneul Springer Ang.	1-1-0-0
2	Golden Retriever	1-1-0-0
1	Nova Scotia Duck T. R.	0-0-1-0

**Groupe 8 10:45am 15 chiens / dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 9 - Ring 3  
Chiens D'Agrément et de Compagnie  
M. E. Deutscher –10:55am**

1	Bichon Havanais	0-1-0-0
1	Bouledogue Français	1-0-0-0
2	Carlin	0-1-1-0
1	Cavalier King Charles Sp	1-0-0-0
1	Chien Chinois à Crête	1-0-0-0
2	Coton de Tulear	0-1-1-0
1	Papillon	1-0-0-0
1	Pekinois	1-0-0-0
2	Shih Tzu	1-1-0-0
1	Terrier Tibétain	0-1-0-0

**Groupe 9 13 chiens / dogs  
Suivra après la dernière race  
Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 10 - Ring 4  
Lévriers  
M. K. Reisinger – 11:40am**

1	Lévrier Irlandais	0-0-1-0
---	-------------------	---------

**Groupe 1 chiens / dogs  
Suivra après la dernière race  
Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Meilleur de l'exposition, Junior,Chiot,  
Élémentaire, Vétéran  
Best In Show, Junior, Puppy,  
Elementary, Veteran  
Suivra après le dernier groupe  
Follows last Group  
Ring 1  
M. P. Delerue  
127 chiens / dogs**

**Samedi 9 Septembre  
Saturday September 9  
Show #2**

**Groupe 1 - Ring 3  
Chiens de Berger et de Bouvier  
M. K. Reisinger – 2:00pm**

6	Beauceron	1-2-1-2
1	Berger Allemand	0-2-0-0
1	Berger Allemand PL /LC	0-1-0-0
3	Berger Australien	1-2-0-0
1	Berger Belge Groenendael	0-0-0-1
2	Berger Belge Tervueren	1-0-0-1
4	Berger de Brie	2-1-0-1
2	Border Collie	1-1-0-0
1	Bouvier des Flandres	0-1-0-0
1	Colley Poil Rêche	0-1-0-0

**Groupe 1 22 chiens / dogs  
Suivra après la dernière race  
Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 2 - Ring 4  
Pinscher et Schnauzer - Molossoïdes -  
Chiens de Montagne et de Bouvier  
Suisses  
Ms. H. Maissen-Jarisch –1:30pm**

2	Bulldog	1-1-0-0
1	Bouvier Bernois	0-1-0-0
1	Boxer	0-1-0-0
2	Bullmastiff	0-1-1-0
6	Cane Corso	1-3-1-1
4	Saint Bernard	2-2-0-0
7	Doberman	1-5-1-0
1	Dogue du Tibet	1-0-0-0
1	Miniature Pinscher	0-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	2-0-0-0
2	Terre Neuve	1-1-0-0
3	German Pinscher	1-2-0-0
6	Terrier Noir de Russie	2-3-1-0

**Groupe 2 3:25pm 38 chiens / dogs  
\*\*\*\*\***

**Groupe 3 Ring 2  
Terriers  
M. E. Deutscher – 2:00pm**

1	Airedale Terrier	0-1-0-0
1	English Toy Terrier	1-0-0-0
2	Soft Coated Wheaten T	1-0-1-0

**Groupe 3 2:15pm 4 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 4 - Ring 3****Teckels****P. Delerue – 3:40pm**

1	Dachshund MLH	0-1-0-0
1	Dachshund MSH	0-1-0-0
4	Daschshund-SWH	1-3-0-0

**Groupe 3 6 chiens / dogs****Suivra après la dernière race****Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 5 - Ring 2****Chiens de Type Spitz et de Type Primitif****M. E. Deutscher – 2:35pm**

2	Akita Américain	0-2-0-0
5	Akita Inu	0-3-1-1
2	Finnois de Laponie	0-2-0-0

**Groupe 5 3:00pm 9 chiens/ dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 6 - Ring 4****Chiens Courants****Ms. H. Maissen-Jarisch – 3:40pm**

2	Basset Hound	1-1-0-0
1	Chien de Rhodésie	1-0-0-0
2	Chien de St Hubert	1-1-0-0
2	Rouge du Hanovre	1-0-0-1

**Groupe 6 4:00pm 7 chiens / dog**

\*\*\*\*\*

**Groupe 7 - Ring 2****Chiens D'Arrêt / Pointing****M. E. Deutscher – 3:10pm**

1	Braque Allemand Poil Court	0-1-0-0
1	Braque Allemand Poil Rêche	0-1-0-0
3	Braque D'Auvergne	1-2-0-0
1	Braque Hongrois	0-1-0-0
5	Épagneul Français	2-3-0-0
1	Setter Irlandais	0-1-0-0

**Groupe 7 12 chiens / dogs****Suivra après la dernière race****Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 8 - Ring 1****Chiens Rapporteurs et Leveurs****Mr. P. Delerue – 1:45pm**

5	Barbet	2-1-1-1V
2	Épagneul Cocker Am	2-0-0-0
3	Épagneul Cocker Anglais	1-2-0-0
2	Épagneul Springer Ang.	1-1-0-0
3	Golden Retriever	1-2-0-0
1	Nova Scotia Duck T. R.	0-0-1-0

**Groupe 8 2:30pm 16 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 9 - Ring 1****Chiens D'Agrément et de Compagnie****M. P. Delerue – 2:40pm**

1	Bichon Havanais	0-1-0-0
1	Bouledogue Français	1-0-0-0
2	Carlin	0-1-1-0
1	Cavalier King Charles Sp	1-0-0-0
1	Chien Chinois à Crête	1-0-0-0
2	Coton de Tulear	0-1-1-0
1	Papillon	1-0-0-0
1	Pekinois	1-0-0-0
2	Shih Tzu	1-1-0-0
1	Terrier Tibétain	0-1-0-0

**Groupe 9 3:25pm 13 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 10 - Ring 4****Lévriers****Ms. H. Maissen-Jarisch – 4:10pm**

1	Lévrier Irlandais	0-0-1-0
---	-------------------	---------

**Groupe 10 1 chiens / dogs****Suivra après la dernière race****Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Meilleur de l'exposition, Junior, Chiot,****Élémentaire, Vétéran****Best In Show, Junior, Puppy,****Elementary, Veteran****Suivra après le dernier groupe****Follows last Group****Ring 2****M. E. Deutscher****128 chiens / dogs****IMPORTANT!!****AUCUN STATIONNEMENT  
OU CAMPING SUR LA  
PATINOIRE****Dimanche 10 septembre****Sunday, September 10****Show #3****Groupe 1 - Ring 1****Chiens de Berger et de Bouvier****Ms. H. Maissen-Jarisch – 10:00am**

4	Beauceron	0-2-1-1
1	Berger Allemand	0-1-0-0
1	Berger Allemand PL/LC	0-1-0-0
3	Berger Australien	1-2-0-0
2	Berger Belge Groenendael	0-0-1-1
1	Berger Belge Tervueren	0-0-0-1
4	Berger de Brie	2-1-0-1
2	Border Collie	1-1-0-0
2	Bouvier des Flandres	1-1-0-0
1	Colley Poil Rêche	0-1-0-0
1	Corgi Gallois Cardigan	1-0-0-0

**Groupe 1 22 chiens / dogs****Suivra après la dernière race****Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 2 - Ring 2****Pinscher et Schnauzer - Molossoïdes -****Chiens de Montagne et de Bouvier****Suisses****M. E. Deutscher – 9:00am**

3	Bulldog	1-2-0-0
1	Bouvier Bernois	0-1-0-0
2	Bullmastiff	0-1-1-0
4	Cane Corso	0-2-1-1
2	Saint Bernard	2-0-0-0
7	Doberman	1-5-1-0
1	Dogue du Tibet	1-0-0-0
1	Miniature Pinscher	0-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	2-0-0-0
1	Terre Neuve	0-1-0-0
3	German Pinscher	1-2-0-0
6	Terrier Noir de Russie	2-3-1-0

**Groupe 2 10:40am 33 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 3 - Ring 3****Terriers****M. P. Delerue – 10:00am**

1	Airedale Terrier	0-1-0-0
1	English Toy Terrier	1-0-0-0
2	Soft Coated Wheaten T	1-0-1-0

**Groupe 3 10:15am 4 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 4 - Ring 4****Teckels****M. K. Reisinger – 9:30am**

1	Dachshund MLH	0-1-0-0
1	Dachshund MSH	0-1-0-0
4	Daschshund-SWH	1-3-0-0

**Groupe 3 9:50 am 6 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 5 - Ring 3****Chiens de Type Spitz et de Type Primitif****M. P. Delerue – 10:25am**

2	Akita Américain	0-2-0-0
5	Akita Inu	0-3-1-1
2	Finnois de Laponie	0-2-0-0

**Groupe 5 10:55am 9 chiens/ dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 6 - Ring 2****Chiens Courants****M. E. Deutscher – 10:50am**

1	Chien de Rhodésie	1-0-0-0
2	Chien de St Hubert	1-1-0-0
1	Dalmatien	0-1-0-0
2	Rouge du Hanovre	1-0-0-1

**Groupe 6 11:10am 6 chiens / dog**

\*\*\*\*\*

**Groupe 7 - Ring 3****Chiens D'Arrêt / Pointing****P. Delerue – 11:05am**

1	Braque Allemand Poil Court	0-1-0-0
5	Braque D'Auvergne	2-2-0-1V
1	Braque Hongrois	0-1-0-0
5	Épagneul Français	2-3-0-0
1	Setter Irlandais	0-1-0-0

**Groupe 7 13 chiens / dogs****Suivra après la dernière race****Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 8 - Ring 4****Chiens Rapporteurs et Leveurs /****M. K. Reisinger – 10:00 am**

4	Barbet	2-1-1-0
2	Épagneul Cocker Am	2-0-0-0
3	Épagneul Cocker Anglais	0-3-0-0
3	Épagneul Springer Ang.	2-1-0-0
1	Golden Retriever	1-0-0-0
1	Nova Scotia Duck T. R.	0-0-1-0

**Groupe 8 10:45am 14 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Groupe 9 - Ring 4**  
**Chiens D'Agrément et de Compagnie /**  
**K. Reisinger – 10:55am**

1	Bichon Havanais	0-1-0-0
1	Bouledogue Français	1-0-0-0
2	Carlin	0-1-1-0
1	Cavalier King Charles Sp	1-0-0-0
2	Coton de Tulear	0-1-1-0
1	Papillon	1-0-0-0
1	Pekinois	1-0-0-0
2	Shih Tzu	1-1-0-0
1	Terrier Tibétain	0-1-0-0

**Groupe 9 12 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 10 - Ring 2**  
**Lévrier**

**M. E. Deutscher – 11:20am**

1	Lévrier Irlandais	0-0-1-0
---	-------------------	---------

**Groupe 10 1 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Meilleur de l'exposition, Junior, Chiot,**  
**Élémentaire, Vétéran**  
**Best In Show, Junior, Puppy,**  
**Elementary, Veteran**  
**Suivra après le dernier groupe**  
**Follows last Group**  
**Ring 2**  
**M. Karl P. Reisinger**  
**120 chiens / dogs**

**Dimanche 10 septembre**  
**Sunday, September 10**  
**Show #4**

**Groupe 1 - Ring 2**  
**Chiens de Berger et de Bouvier**  
**M. E. Deutscher – 2:00pm**

4	Beauceron	0-2-1-1
1	Berger Allemand	0-1-0-0
1	Berger Allemand PL /LC	0-1-0-0
3	Berger Australien	1-2-0-0
2	Berger Belge Groenendael	0-0-1-1
1	Berger Belge Tervueren	0-0-0-1
4	Berger de Brie	2-1-0-1
2	Border Collie	1-1-0-0
1	Bouvier des Flandres	1-0-0-0

1	Colley Poil Rêche	0-1-0-0
1	Corgi Gallois Cardigan	1-0-0-0

**Groupe 1 21 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 2 - Ring 1**  
**Pinscher et Schnauzer - Molossoïdes -**  
**Chiens de Montagne et de Bouvier**  
**Suisses**

**M. P. Delerue – 1:00pm**

3	Bulldog	1-2-0-0
1	Bouvier Bernois	0-1-0-0
2	Bullmastiff	0-1-1-0
4	Cane Corso	0-2-1-1
2	Saint Bernard	2-0-0-0
7	Doberman	1-5-1-0
1	Dogue du Tibet	1-0-0-0
1	Miniature Pinscher	0-1-0-0
2	Schnauzer Miniature	2-0-0-0
1	Terre Neuve	0-1-0-0
3	German Pinscher	1-2-0-0
6	Terrier Noir de Russie	2-3-1-0

**Groupe 2 33 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 3 - Ring 3**  
**Terriers**

**M. K. Reisinger – 1:30pm**

1	Airedale Terrier	0-1-0-0
1	English Toy Terrier	1-0-0-0
2	Soft Coated Wheaten T	1-0-1-0

**Groupe 3 4 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 4 - Ring 4**  
**Teckels**

**Ms. H. Maissen-Jarisch – 1:55pm**

1	Dachshund MLH	0-1-0-0
1	Dachshund MSH	0-1-0-0
4	Daschshund-SWH	1-3-0-0

**Groupe 3 6 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 5 - Ring 3**  
**Chiens de Type Spitz et de Type Primitif**  
**M. K. Reisinger – 1:55pm**

2	Akita Américain	0-2-0-0
5	Akita Inu	0-3-1-1
2	Finnois de Laponie	0-2-0-0
2	Sibérien Husky	1-1-0-0

**Groupe 5 11 chiens/ dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 6 - Ring 1**  
**Chiens Courants**

**M. P. Delerue – 2:50pm**

1	Chien de Rhodésie	1-0-0-0
2	Chien de St Hubert	1-1-0-0
1	Dalmatien	0-1-0-0
2	Rouge de Hanovre	1-0-0-1

**Groupe 6 6 chiens / dog**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 7 - Ring 3**  
**Chiens D'Arrêt / Pointing**  
**M. K. Reisinger – 2:35pm**

1	Braque Allemand Poil Court	0-1-0-0
5	Braque D'Auvergne	2-2-0-1V
1	Braque Hongrois	0-1-0-0
5	Épagneul Français	2-3-0-0
1	Setter Irlandais	0-1-0-0

**Groupe 7 13 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 8 - Ring 4**  
**Chiens Rapporteurs et Leveurs /**  
**Pointing**

**Ms. H. Maissen-Jarisch – 1:00pm**

5	Barbet	2-1-1-1V
2	Épagneul Cocker Am	2-0-0-0
3	Épagneul Cocker Anglais	1-2-0-0
3	Épagneul Springer Ang.	2-1-0-0
1	Golden Retriever	1-0-0-0
1	Nova Scotia Duck T. R.	0-0-1-0

**Groupe 8 15 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 9 - Ring 4**  
**Chiens D'Agrément et de Compagnie /**  
**Ms. H. Maissen-Jarisch – 2:30pm**

1	Bichon Havanais	0-1-0-0
1	Bouledogue Français	1-0-0-0
2	Carlin	0-1-1-0
1	Cavalier King Charles Sp	1-0-0-0
2	Coton de Tulear	0-1-1-0
1	Pekinois	1-0-0-0
2	Shih Tzu	1-1-0-0
1	Terrier Tibétain	0-1-0-0

**Groupe 9 11 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Groupe 10 - Ring 1**  
**Lévrier**

**M. P. Delerue – 3:20pm**

1	Lévrier Irlandais	0-0-1-0
---	-------------------	---------

**Groupe 10 1 chiens / dogs**  
**Suivra après la dernière race**  
**Follows last breed**

\*\*\*\*\*

**Meilleur de l'exposition, Junior, Chiot,**  
**Élémentaire, Vétéran**  
**Best In Show, Junior, Puppy,**  
**Elementary, Veteran**  
**Suivra après le dernier groupe**  
**Follows last Group**  
**Ring 4**  
**Ms. H. Maissen-Jarisch**  
**121 chiens / dogs**

\*\*\*\*\*

**Meilleur des Meilleurs de l'exposition**  
**Adulte, Junior ,Chiot ,Élémentaire,**  
**Vétéran**

**Après le Meilleur de l'exposition**  
**Jugé par tous les juges**  
**Best of the Best in Show**  
**Adult, Junior,Puppy ,Elementary,**  
**Veteran and after Best in Show**  
**Judged by all the judges**

\*\*\*\*\*

## IMPORTANT!!

### AUCUN STATIONNEMENT OU CAMPING SUR LA PATINOIRE

#### AVIS AUX EXPOSANTS NOTICE TO EXHIBITORS

Dans un but de propreté et de salubrité évident, nous vous serions grandement reconnaissants de bien vouloir disposer de tous les cadeaux solides de vos meilleurs amis. À cette fin, nous mettrons à votre disposition des SACS DE PLASTIQUE et des POUBELLES sur le terrain. S.v.p ne pas oublier l'hôtel.  
Merci de votre collaboration.

In view of our aim to maintain cleanliness and health measures, we would be very grateful if you would pick up and throw away your dog's "pooh". For this purpose, we have put at your disposal PLASTIC BAGS and CONTAINERS on the ground. We know that you will have the same concern for your hotel's surroundings.

Thank you very much for your cooperation.

**TERRAIN DES LOISIRS**  
100 rue Messier  
Saint-Louis (Qc)  
J0G 1K0

#### Directions :

De Montréal : Autoroute 20 sortie 130 Nord

Route 235 nord jusqu'à St-Louis.

À St Louis tourner à droite sur la rue Messier

De Québec : Autoroute 20 sortie 170, Yamaska/Sorel

À Yamaska, prendre 235 sud jusqu'à St-Louis. À St Louis tourner à gauche sur la rue Messier  
From Montreal : Highway 20, Exit 130 Nord. Road 235 towards St Louis.

In St Louis turn left on rue Messier  
From Quebec City, Highway 20 Exit 170, Yamaska/Sorel. In Yamaska take road 235 Sud towards St Louis. In St Louis turn left on rue Messier

**L'EXPOSITION SE DÉROULE À  
L'EXTÉRIEUR  
APPORTEZ VOS ABRIS.  
ÉLECTRICITÉ DISPONIBLE POUR  
TOILETTER**

**THIS IS AN OUTDOOR SHOW,  
PLEASE BRING YOUR CANOPEE.  
ELECTRICITY WILL BE  
AVAILABLE FOR GROOMING**

**Toute manifestation d'agressivité envers les juges, officiels, bénévoles, exposants ou chiens ne sera en aucun cas tolérée. Si tel est le cas, on demandera à l'exposant de quitter le lieu de l'exposition et aucun frais d'engagement ne sera remboursé.**

**Any signs of aggressiveness towards judges, officials, volunteers, exhibitors, or dogs will not be tolerated. If this happens, you will be asked to leave the show grounds and entry fees will not be refunded.**

#### Hôtels acceptant les Chiens / With Dogs

##### Motel Le Charentais

13325, route Marie-Victorin  
Sorel-Tracy (Québec) J3R 0K6  
Téléphone : 450 746-5650

##### Motel Le Verseau

7720, route Marie-Victorin  
Sorel-Tracy (Québec) J3R 1T3  
Téléphone : 450 743-3341

**Espaces de Camping Disponibles  
sur le Site  
Camping Available on site with  
services**



##### Motel Tracy

3330, route Marie-Victorin  
Sorel-Tracy (Québec) J3R 1N9  
Téléphone : 450 742-4565

CANTINE avec déjeuners complets, incluant patates déjeuner et frites maison, poutines, hot-dogs, hamburgers, etc. Ouverture dès 7h00! Au plaisir de vous y voir!